

قرآن مجید

Quran Majeed

تَبْرَكَ الَّذِي

Para - 29

آيَاتُهَا: 30

سُورَةُ الْمُلْكِ مَكِّيَّةٌ 77

رُكُوعَاتُهَا: 2

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

تَبَرَّكَ	الَّذِي	بِيَدِهِ	الْمُلْكُ	وَهُوَ	عَلَى	كُلِّ	شَيْءٍ
bahot ba barkat hay	woh jo	usi kay hath mein hay	badshahat	awr woh	oopar	har	cheez kay
قَدِيرٌ ①	الَّذِي	خَلَقَ	الْمَوْتَ	وَالْحَيَاةَ	لِيَبْلُوكُمْ	أَيُّكُمْ	
khub qudrat rakhnay wala hay	woh jis nay	paeda kiya	mawt	awr zindagi ko	takeh woh aazma'ay tumhein	kon tum mein say	
أَحْسَنُ	عَمَلًا ٭	وَهُوَ	الْعَزِيزُ	الْغَفُورُ ②	الَّذِي	خَلَقَ	سَبْعَ
ziyadah achcha hay	amal mein	awr woh	bahot zabardast hay	bahot bakhshnay wala hay	woh jis nay	paeda kiay	saat
سَمَوَاتٍ	طَبَاقًا ٭	مَا	تَرَى	فِي خَلْقِ	الرَّحْمَنِ	مِنْ تَفَوُّتٍ ٭	
aasman	oopar talay	nahin	tum dekho gay	takhliq mein	Rahman ki	koi khalal	
فَارْجِعِ	الْبَصَرَ ٭	هَلْ	تَرَى	مِنْ فُطُورٍ ③	ثُمَّ	ارْجِعِ	الْبَصَرَ
phir lawṭao	nigah ko	keya	tum dekhtay ho	koi shigaf	phir	lawṭao	nigah ko
كَرَّتَيْنِ	يَنْقَلِبُ	إِلَيْكَ	الْبَصَرَ	خَاسِعًا	وَهُوَ	حَسِيرٌ ④	وَلَقَدْ
bar bar	lawṭ aa'ay gi	teri taraf	nigah	zalil ho kar	awr woh	thaki hui ho gi	awr albattah tehqiq
زَيْنًا	السَّيِّئَاتِ	الدُّنْيَا	بِصَابِيحٍ	وَجَعَلْنَاهَا	رُجُومًا	لِلشَّيْطَانِ	
muzaiyyan kiya ham nay	aasman ko	dunya kay	sath charaghon kay	awr banaya ham nay unhein	maarnay ki cheez	shaitanon kay liay	
وَاعْتَدْنَا	لَهُمْ	عَذَابَ	السَّعِيرِ ⑤	وَالَّذِينَ	كَفَرُوا		
awr tayyar kar rakh -kha hay ham nay	un kay liay	azab	bharrakti aag ka	awr un kay liay jinhon nay	kufr kiya		
بِرَبِّهِمْ	عَذَابُ	جَهَنَّمَ ٭	وَبِئْسَ	الْبَصِيرُ ⑥	إِذَا	الْقَوْمُ	
sath apnay Rabb kay	azab hay	jahannam ka	awr kitna bura hay	thikana	jab	woh daalay ja'ein gay	

فِيهَا سَبْعُونَ لَهَا شَهِيْقًا وَهِيَ تَفُورٌ ٧ تَكَادُ تَبِيْرٌ	us mein woh sunein gay us ka	chillana/ dhaarrna	awr woh	josh kha rahi ho gi	qarib hay keh	woh phat ja'ay
مِنَ الْغَيْظِ ٨ كَلْبًا اُلْقَى فِيهَا فَوْجٌ سَالَهُمْ خَزَنَتُهَا اَلَمْ	ghazab say jab bhi	daali ja'ay gi	us mein	koi jama'at	nigran un kay	keya nahin
يَاْتِكُمْ نَذِيْرٌ ٩ قَالُوا بَلَىٰ قَدْ جَاءَنَا نَذِيْرٌ فَكَذَّبْنَا	aaya tha tumharay paas	koi daranay wala	woh kahein gay	kiun nahin	tehqiq	aaya hamaray paas
وَقُلْنَا مَا نَزَّلَ اللهُ مِنْ شَيْءٍ ١٠ اِنْ اَنْتُمْ اِلَّا فِي ضَلٰلٍ	Allah nay nazil ki nahin	awr kaha ham nay	koi cheez	nahin	tum	magar gumrahi mein
كَبِيْرٌ ١١ وَقَالُوا لَوْ كُنَّا نَسْمَعُ اَوْ نَعْقِلُ مَا كُنَّا	bahot barri	awr woh kahein gay	agar	hotay ham	ham suntay	ya ham samajhtay nah
فِي اَصْحٰبِ السَّعِيْرِ ١٢ فَاعْتَرَفُوا بِذٰنِبِهِمْ ١٣ فَسَحَقًا لِاصْحٰبِ	sathiyon mein bharrakti aag kay	to woh i'tiraf kar lein gay	apnay gunah ka	to doori (la'nat hay)	sathiyon kay liay	
السَّعِيْرِ ١٤ اِنَّ الَّذِيْنَ يَخْشَوْنَ رَبَّهُمْ بِالْغَيْبِ لَهُمْ	bharrakti aag kay	woh jo bayshak	dartay hain	apnay Rabb say	gha'ibanah	un kay liay hay
مَغْفِرَةً وَّاَجْرٌ كَبِيْرٌ ١٥ وَاَسِرُّوا قَوْلَكُمْ اَوْ اَجْهَرُوا بِهِ ١٦	bakhshish	awr ajr	bahot barra	awr chhupao	baat apni	ya zahir karo usay
اِنَّهٗ عَلِيْمٌ ١٧ بِذٰتِ الصُّدُوْرِ ١٨ اِلَّا يَعْلَمُ مَنْ خَلَقَ ١٩	bayshak woh	khub jan-nay wala hay	sinon walay (bhayd)	keya nahin	woh janay ga	jis nay paeda kiya
وَهُوَ اللّٰطِيْفُ ٢٠ الْخَبِيْرُ ٢١ هُوَ الَّذِي جَعَلَ لَكُمْ الْاَرْضَ	awr wohi hay	bahot barik been	khub ba khabar	wohi hay	jis nay	banaya tumharay liay zamin ko

أَهْدَى	أَمَّنْ	يَسْبِي	سَوِيًّا	عَلَى صِرَاطٍ	مُسْتَقِيمٍ 22	قُلْ
ziyadah hidayat yaftah hay	ya jo	chalta hay	seedha	ooper rastay	seedhay kay	keh dijiay
هُوَ	الَّذِي	أَنْشَأَكُمْ	وَجَعَلَ	لَكُمْ	السَّمْعَ	وَالْأَبْصَارَ
wohi hay	jis nay	paeda kiya tumhein	awr us nay bana'ay	tumharay liay	kaan	awr aankhein
وَالْأَفْئِدَةَ ٢	قَلِيلًا مَّا	تَشْكُرُونَ 23	قُلْ	هُوَ	الَّذِي	ذَرَأَكُمْ
awr dil	kitna kam	tum shukr adaa kartay ho	keh dijiay	wohi hay	jis nay	phaelaya tumhein
فِي الْأَرْضِ	وَالِيهِ	تُحْشَرُونَ 24	وَيَقُولُونَ	مَتَى	هَذَا	الْوَعْدُ
zamin mein	awr taraf usi kay	tum ikath-thay kiay jao gay	awr woh kehtay hain	kab ho ga	yeh	wa'dah
إِنْ كُنْتُمْ	صَادِقِينَ 25	قُلْ	إِنَّمَا	الْعِلْمُ	عِنْدَ	اللَّهِ ٣
agar	ho tum	keh dijiay	bayshak	ilm (us ka)	paas hay	Allah kay
وَإِنَّمَا	أَنَا	نَذِيرٌ	مُّبِينٌ 26	فَلَبَّا	رَأَوْهُ	زُلْفَةً
awr bayshak	main	daranay wala hun	khullam khulla	phir jab	woh dekh lein gay usay	nazdik
وَجُوهَ	الَّذِينَ	كَفَرُوا	وَقِيلَ	هَذَا	الَّذِي	كُنْتُمْ
chehray	un kay jinhon nay	kufr kiya	awr keh diya ja'ay ga	yeh hay	woh jo	thay tum
تَدْعُونَ 27	قُلْ	أَرَأَيْتُمْ	إِنْ	أَهْلَكْنِي	اللَّهُ	وَمَنْ
tum manga kartay	keh dijiay	keya dekha tum nay	agar	halak kar day mujhay	Allah	awr usay jo
أَوْ	رَحِمْنَا ٤	فَمَنْ	يُجِيرُ	الْكَافِرِينَ	مِنْ	عَذَابِ
ya	woh rahm karay ham par	to kon	panah day ga	kafiron ko	azab say	dard nak
هُوَ	الرَّحْمَنُ	أَمَّا	بِهِ	وَعَلَيْهِ	تَوَكَّلْنَا ٥	فَسَتَعْلَمُونَ
wohi	Rahman hay	iman la'ay ham	us par	awr usi par	tawakkul kiya ham nay	pas anqarib tum jan lo gay

مَنْ هُوَ	فِي ضَلِيلٍ	مُبِينٍ 29	قُلْ	أَرَأَيْتُمْ	إِنْ	أَصْبَحَ
kon hay	gumrahi mein hay	khuli khuli	keh dijiay	keya dekha tum nay	agar	ho ja'ay

مَأْوَكُمْ	غَوْرًا	فَمَنْ	يَأْتِيكُمْ	بِأَيِّ	مَعِينٍ 30
pani tumhara	gehra	to kon hay jo	la'ay tumhara paas	pani	behta hua

68 سُورَةُ الْقَلَمِ مَكِّيَّةٌ 2 رُكُوعَاتُهَا: 2

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

ن وَالْقَلَمِ	وَمَا	يَسْطُرُونَ 1	مَا	أَنْتَ	بِنِعْمَةِ	رَبِّكَ
qasam hay qalam ki	awr us ki jo	woh likhtay hain	nahin hain	aap	ne'mat say	apnay Rabb ki

بِجُنُونٍ 2	وَإِنَّ	لَكَ	لَاجْرًا	غَيْرَ	مَمْنُونٍ 3	وَإِنَّكَ
koi majnoon	awr bayshak	aap kay liay	yaqinan ajr hay	nah	khatm honay wala	awr bayshak aap

لَعَلَّ خُلِقَ عَظِيمٍ 4	فَسْتَبْصِرُ	وَيُبْصِرُونَ 5	بِأَيْكُمْ
yaqinan buland akhlaq par hain	pas anqarib aap dekhein gay	awr woh bhi dekhein gay	kon tum mein say

الْمَفْتُونِ 6	إِنَّ رَبَّكَ	هُوَ	أَعْلَمُ	بِمَنْ	ضَلَّ	عَنْ سَبِيلِهِ ٧
fitnah mein daala hua hay	bayshak	woh	ziyadah janta hay	usay jo	bhatak gaya	us kay rastay say

وَهُوَ	أَعْلَمُ	بِالْمُهْتَدِينَ 7	فَلَا	تُطِيعُ	الْبُكَدِّبِينَ 8	وَدُّوْا
awr woh	ziyadah janta hay	hidayat panay walon ko	pas nah	aap ita'at kijay	jhuṭlanay walon ki	woh chahtay hain

لَوْ	تُدْهِنُ	فِيدْهِنُونَ 9	وَلَا	تُطِيعُ	كُلَّ	حَلَافٍ
kash	aap dheelay parrein	to woh bhi dheelay parr ja'ein	awr nah	aap ita'at kijay	har	bahot qasmein khanay walay

مَهِينٍ 10	هَمَّازٍ	مَشَّاعٍ	بِنَيْمٍ 11	مَنَّاعٍ	لِلْخَيْرِ	مُعْتَدٍ
nihayat haqir ki	barra hi aib jo	bahot chalnay wala	sath chughal khori kay	bahot roknay wala	bhalai ka	had say barrhnay wala

أَتِيْمٌ ⑫	عُتْلٌ	بَعْدَ	ذَلِكَ	زَنِيْمٌ ⑬	أَنْ	كَانَ	ذَمَالٍ
sakht gunah gar	bad mizaj	ba'd	is kay	bay nasab hay	keh	hay woh	maal wala
وَابْنِيْنَ ⑭	إِذَا	تُتْلَى	عَلَيْهِ	أَيْتِنَا	قَالَ	أَسَاطِيْرُ	الْأَوَّلِيْنَ ⑮
awr beton wala	jab	parrhi jati hain	us par	aayaat hamari	woh kehta hay	kahaniyan hain	pehlon ki
سَنَسِبُهُ	عَلَى الْخُرْطُوْمِ ⑯	إِنَّا	بَلَوْنَهُمْ	كَمَا	بَلَوْنَا		
anqarib ham dagh laga'ein gay usay	soonā (naak) par	bayshak ham	aazmaya ham nay unhein	jaisa keh	aazmaya ham nay		
أَصْحَابَ الْجَنَّةِ	إِذْ	أَقْسَمُوا	لَيَصْرِمُنَّهَا	مُصْبِحِينَ ⑰	وَلَا		
bagh walon ko	jab	unhon nay qasam khai	albattah woh zarur kaat lein gay usay	subh sawaray hi	awr nahin		
يَسْتَنْوُونَ ⑱	فَطَافَ	عَلَيْهَا	طَافٌ	مِّن رَّبِّكَ	وَهُمْ		
woh istisna' kar rahay thay	to phir gaya	us par	aik phirnay wala	aap kay Rabb ki taraf say	awr woh		
نَاسُونَ ⑲	فَأَصْبَحَتْ	كَالضَّرِيْمِ ⑳	فَتَنَادُوا	مُصْبِحِينَ ㉑			
so rahay thay	to woh (bagh) ho gaya	manind jarr katī kheti kay	phir woh aik dusray ko pukarnay lagay	subh sawaray hi			
أَنْ	اغْدُوا	عَلَى حَرْثِكُمْ	إِنْ	كُنْتُمْ	ضَرِمِيْنَ ㉒	فَانْطَلِقُوا	
keh	subh sawaray chalo	apnay khet par	agar	ho tum	(phal) torrnay walay	to woh chal diay	
وَهُمْ	يَتَخَفْتُونَ ㉓	أَنْ	لَّا يَدْخُلْنَهَا	الْيَوْمَ	عَلَيْكُمْ		
awr woh	woh chupkay chupkay aapas mein baatein kar rahay thay	keh	nah hargiz dakhil ho us mein	aaj	tum par		
مَسْكِيْنَ ㉔	وَغَدُوا	عَلَى حَرْدٍ	قَدِيرِيْنَ ㉕	فَلَمَّا	رَأَوْهَا		
koi miskin	awr woh subh sawaray niklay	roknay par	qadir bantay huay	to jab	unhon nay dekha usay		
قَالُوا	إِنَّا	لَضَالُّوْنَ ㉖	بَلْ	نَحْنُ	مَحْرُومُونَ ㉗	قَالَ	
woh kehlay lagay	bayshak ham	albattah rastah bhool gay hain	balkeh	ham	mahrum kar diay gay hain	kaha	

أَوْسَطَهُمْ	أَلَمْ	أَقُلْ	لَكُمْ	لَوْلَا	تُسَبِّحُونَ 28	قَالُوا
un mein say behtar nay	keya nahin	main nay kaha tha	tumhein	kiun nahin	tum tasbih kartay	unhon nay kaha
سُبْحَانَ رَبِّنَا إِنَّا كُنَّا ظَالِمِينَ 29	فَأَقْبَلَ بَعْضُهُمْ	رَبَّنَا	إِنَّا	كُنَّا	يَوْمَئِذٍ	ظَالِمِينَ 31
pak hay	ba'z un ka	Rabb hamara	bayshak ham	thay ham hi	zalim	sarkash
عَلَى بَعْضِ	يَتْلَا وَمُونَ 30	قَالُوا	يَوْمَئِذٍ	إِنَّا	كُنَّا	طَغِينًا 31
ba'z par	aapas mein malammat kartay huay	unhon nay kaha	ha'ay afsos ham par	bayshak ham	thay ham hi	sarkash
عَلَى رَبَّنَا أَنْ يُبَدِّلَنَا خَيْرًا مِنْهَا إِنَّا إِلَى رَبِّنَا	عَلَى رَبِّنَا أَنْ	يُبَدِّلَنَا	خَيْرًا	مِنْهَا	إِنَّا	إِلَى رَبِّنَا
umeed hay	kech	woh badal kar day hamein	behtar	is say	bayshak ham	taraf apnay Rabb kay
رَغْبُونَ 32	كَذَلِكَ	الْعَذَابُ	وَالْعَذَابُ	الْآخِرَةُ	أَكْبَرُ	رَغْبُونَ 32
raghbat karnay walay hain	isi tarah hota hay	azab	awr yaqinan azab	aakhirat ka	ziyadah barra hay	raghbat karnay walay hain
لَوْ كَانُوا يَعْلَمُونَ 33	إِنَّ	لِلْمُتَّقِينَ	عِنْدَ	رَبِّهِمْ	جَنَّتْ	لَوْ كَانُوا يَعْلَمُونَ 33
hotay woh kash	bayshak	muttaqi logon kay liay	paas	un kay Rabb kay	baghaat hain	hotay woh kash
النَّعِيمِ 34	أَفَنَجْعَلُ	الْمُسْلِمِينَ	كَالْمُجْرِمِينَ 35	مَا	لَكُمْ	النَّعِيمِ 34
ne'maton walay	keya bhala ham kar dein gay	farman bardaron ko	mujrimon ki tarah	keya hay	tumhein	ne'maton walay
كَيْفَ تَحْكُمُونَ 36	أَمْ	لَكُمْ	كِتَابٌ	فِيهِ	تَدْرُسُونَ 37	إِنَّ
kaisay	ya	tumharay paas	koi kitab hay	jis mein	tum parrhtay ho	keh bayshak
لَكُمْ فِيهِ لَبَا	تَخَيَّرُونَ 38	أَمْ	لَكُمْ	أَيَّانَ	عَلَيْنَا	لَكُمْ فِيهِ لَبَا
tumharay liay	tum pasand kartay ho	ya	tumharay liay	qasmein hain	ham par	tumharay liay
بِالْغَةِ	إِلَى يَوْمِ الْقِيَامَةِ	إِنَّ	لَكُمْ	لَبَا	تَحْكُمُونَ 39	بِالْغَةِ
pahonchnay wali	qiyamat kay din tak	keh bayshak	tumharay liay	albattah woh hay jo	tum faislah karo gay	pahonchnay wali

وقف الزم

1
33
3

سَلُّوْهُ	أَيُّهُمْ	بِذَلِكَ	زَعِيْمٌ ④٠	أَمْ	لَهُمْ	شُرَكَاءُ ٢
poochhi'ay in say	kon in mein say	is ka	zaamin hay	ya	un kay liay	kuchh sharik hain
فَلْيَأْتُوا	بِشُرَكَائِهِمْ	إِنْ	كَانُوا	صٰدِقِيْنَ ④١	يَوْمَ	يُكْشَفُ
pas chahiay keh woh lay aa'ein	apnay sharikon ko	agar	hain woh	sach-chay	jis din	khol diya ja'ay ga
عَنْ سَاقٍ	وَيُدْعَوْنَ	إِلَى السُّجُوْدِ	فَلَا	يَسْتَطِيعُوْنَ ④٢	خَاشِعَةً	
pindli say	awr woh bula'ay ja'ein gay	taraf sajdon kay	to nah	woh istita'at rakhtay hon gay	neechi hon gi	
أَبْصَارَهُمْ	تَرَهَقَهُمْ	ذِلَّةٌ ٣	وَقَدْ	كَانُوا	يُدْعَوْنَ	إِلَى السُّجُوْدِ
nigahein un ki	chha rahi ho gi un par	zillat	awr tehqiq	thay woh	woh bula'ay jatay	taraf sajdon kay
وَهُمْ	سَلِيْمُونَ ④٣	فَذَرْنِي	وَمَنْ	يُكْذِبُ	بِهَذَا	الْحَدِيثِ ٣
jab keh woh	sahih salamat thay	pas chhorr do mujhay	awr usay jo	jhutlata hay	is	baat ko
سَنَسْتَدْرِجُهُمْ	مِّنْ حَيْثُ	لَا يَعْلَمُونَ ④٤	وَأَمَلِي	لَهُمْ ٣		
anqarib ham aahistah aahistah lay ja'ein gay unhein	jahan say	nah woh jantay hon gay	awr main mohlat day raha hun	inhein		
إِنَّ	كَيْدِي	مَتِيْنٌ ④٥	أَمْ	تَسْأَلُهُمْ	أَجْرًا	فَهُمْ
bayshak	tadbir meri	nihayat mazbut hay	ya	aap sawal kartay hain in say	kisi ajr ka	to woh
مِّنْ مَّغْرَمٍ	مُّتَقَلُّونَ ④٦	أَمْ	عِنْدَهُمْ	الْغَيْبِ	فَهُمْ	يَكْتُبُونَ ④٧
tawaan say	dabay ja rahay hain	ya	un kay paas	koi ghaib hay	pas woh	woh likh rahay hain
فَاصْبِرْ	لِحُكْمِ	رَبِّكَ	وَلَا	تَكُنْ	كَصَاحِبِ	الْحُوتِ ٣
pas sabr kijiay	hukm kay liay	apnay Rabb kay	awr nah	aap hon	machhli walay ki tarah	jab
نَادِي	وَهُوَ	مَكْظُوْمٌ ④٨	لَوْلَا	أَنْ	تَدْرِكُهُ	نِعْمَةٌ
us nay pukara	is haal mein keh woh	gham say bhara hua tha	agar nah (hoti yeh baat)	keh	pa liya usay	aik ne'mat nay

فَاجْتَبِهْ	مَذْمُومٌ 49	وَهُوَ	بِالْعَرَاءِ	لَنْبِذَ	مِنْ رَبِّهِ	
to chun liya usay	mazammat zadah hota	awr woh	chayal maedan mein	albattah woh phaenk diya jata	us kay Rabb ki taraf say	
كَفَرُوا	الَّذِينَ	يَكَادُ	وَإِنْ	مِنَ الصَّالِحِينَ 50	فَجَعَلَهُ	رَبَّهُ
kufr kiya	jinhon nay	qarib hay keh	awr bayshak	saleh logon mein say	to us nay bana diya usay	us kay Rabb nay
لَيَزْلِقُونَكَ	بِأَبْصَارِهِمْ	لَبَّأ	سَبِعُوا	الذِّكْرَ	وَيَقُولُونَ	إِنَّهُ
bayshak woh	awr woh kehtay hain	zikr ko	woh suntay hain	jab	apni nigahon say	albattah woh phisla dein aap ko
لَمَجْنُونٌ 51	وَمَا	هُوَ	إِلَّا	ذِكْرٌ	لِّلْعَالَمِينَ 52	
albattah majnoon hay	awr nahin hay	woh	magar	aik nasihat	tamam jahan walon kay liay	

سُورَةُ الْحَاقَّةِ مَكِّيَّةٌ 78

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

الْحَاقَّةُ 1	مَا	الْحَاقَّةُ 2	وَمَا	أَدْرِيكَ	مَا	الْحَاقَّةُ 3	
haq honay wali	keya hay	haq honay wali	awr keya	bata'ay aap ko	keya hay	haq honay wali	
كَذَّبَتْ	ثَمُودُ	وَعَادُ	بِالْقَارِعَةِ 4	فَأَمَّا	ثَمُودُ	فَاهْلِكُوا	
jhutlaya	Samud	awr Aad nay	khaṭkhaṭanay wali ko	to rahay	Samud	pas woh halak kiay gaiy	
بِالطَّاغِيَةِ 5	وَأَمَّا	عَادُ	فَاهْلِكُوا	بِرِيحٍ	صَرْصَرٍ	عَاتِيَةٍ 6	
had say guzarnay wali say	awr rahay	Aad	pas woh halak kiay gaiy	hawa say	ṭhandi yakh	sarkash	
سَخَّرَهَا	عَلَيْهِمْ	سَبْعَ	لَيَالٍ	وَتَهْنِيَةَ	أَيَّامٍ 7	حُسُومًا 8	فَتَرَى
us nay musallat kar diya usay	un par	saat	raatein	awr aath	din	musalsal	to aap dekhtay
الْقَوْمِ	فِيهَا	صَرْعَى 9	كَانَّهُمْ	أَعْجَازُ	نَخْلٍ	خَاوِيَةٍ 7	
un logon ko	is mein	pachharray huay	goya keh woh	tanay hain	khujur kay darakht kay	khokhlay	

2
19
4

فَهَلْ تَرَى لَهُمْ مِنْ بَاقِيَةٍ ⑧	وَجَاءَ فِرْعَوْنُ وَمَنْ قَبْلَهُ	us say pehlay thay	awr jo	Fir'awn	awr aaya	koi baqi bacha hua	un ka	aap dekhtay hain	to keya
وَالْبُوتُفَكَتُ بِالْخَاطِئَةِ ⑨	فَعَصَوْا رَسُولَ رَبِّهِمْ فَأَخَذَهُمْ	to us nay pakarr liya unhein	apnay Rabb kay	Rasul ki	to unhon nay na farmani ki	sath gunah kay	awr ulat janay wali bastiyan		
أَخَذَةً رَّابِيَةً ⑩	إِنَّا لَمَّا طَغَا الْبَاءُ حَمَلْنَاكُمْ	sawaar kiya ham nay tumhein	pani nay	tughyani ki	jab	bayshak ham	sakht	pakarna	
فِي الْجَارِيَةِ ⑪	لِنَجْعَلَهَا لَكُمْ تَذْكِرَةً وَتَعِيهَا أذنٌ وَّاعِيَةٌ ⑫	yad rakhnay wala	kaan	awr yad rakh -khay usay	yad dihani	tumharay liay	takeh ham bana dein usay	kashti mein	
فَإِذَا نُفِخَ فِي الصُّورِ نَفْخَةٌ وَاحِدَةٌ ⑬	وَحِيلَتِ الْأَرْضُ	zamin	awr utha'i ja'ay gi	aik hi baar	phoonkna	soor mein	phoonk diya ja'ay ga	phir jab	
وَالْجِبَالُ فَدَكَّتَا دَكَّةً	وَاحِدَةً ⑭	waqe' ho ja'ay gi	to us din	aik hi baar	rezah rezah kiay jana	to dono rezah rezah kar diay ja'ein gay	awr paharr		
وَالْوَاقِعَةُ ⑮	وَأَنْشَقَّتِ السَّمَاءُ فَهِيَ يَوْمَئِذٍ وَاهِيَةٌ ⑯	awr farishtay	kamzor ho ga	us din	to woh	aasman	awr phat ja'ay ga	waqe' honay wali	
عَلَى أَرْجَائِهَا ⑰	وَيَحِبُّ عَرْشَ رَبِّكَ فَوْقَهُمْ يَوْمَئِذٍ	us din	apnay oopar	aap kay Rabb ka	arsh	awr utha'ein gay	us kay kinaron par hon gay		
ثَنِيَّةٌ ⑰	يَوْمَئِذٍ تُعْرَضُونَ لَا تَخْفَى مِنْكُمْ خَافِيَةٌ ⑱	to raha	koi chhupnay wali	tum say	nah chhup sakay gi	tum paish kiay jao gay	us din	aath (farishtay)	
مَنْ أوتِي كِتَابَهُ بَيِّنَاتٍ	فَيَقُولُ هَؤُلَاءِ أقرءوا	parrho	lo	to woh kahay ga	apnay da'ein hath mein	kitab apni	diya gaya	woh jo	

لَا يَأْكُلُهُ	إِلَّا	الْخَاطِئُونَ	ع 37	فَلَا	أُقْسِمُ	بِهَا	تُبْصِرُونَ	ل 38
nahin kha'ein gay usay	magar	khata kaar		pas nahin	main qasam khata hun	us ki jo	tum dekhtay ho	
وَمَا	لَا تُبْصِرُونَ	ل 39	إِنَّهُ	لَقَوْلُ	رَسُولٍ	كَرِيمٍ	ل 40	وَمَا
awr nahin	nahin tum dekhtay		bayshak yeh	yaqinan qawl hay	aik payambar	mo'azzaz ka		awr nahin
هُوَ	بِقَوْلِ	شَاعِرٍ	ط	قَلِيلًا	مَا	تُؤْمِنُونَ	ل 41	وَلَا
yeh	qawl	kisi sha'ir ka		kitna kam		tum iman latay ho		awr nah hi
كَا هِن	بِقَوْلِ	كَا هِن	ط	قَلِيلًا	مَا	تَذَكَّرُونَ	ط 42	تَنْزِيلُ
kisi kaahin ka	qawl hay	kisi sha'ir ka		kitna kam		tum nasihat pakartay ho		nazil kardah hay
تَقُولُ	وَلَوْ	تَقُولُ		مِن رَّبِّ	الْعَالَمِينَ	43	وَلَوْ	تَقُولُ
woh gharr leta	awr agar	woh gharr leta		Rabb ki taraf say	tamam jahanon kay		awr agar	woh gharr leta
عَلَيْنَا	بَعْضُ	الْأَقَاوِيلِ	ل 44	لَا خَدْنَا	مِنْهُ	بِالْبَيِّنِ	ل 45	ثُمَّ
ham par	ba'z	baatein		alhattah pakarr letay ham	usay	da'ein hath say		phir
لَقَطَعْنَا	مِنْهُ	الْوَتِينَ	ط 46	فَبَا	مِنْكُمْ	مِنْ أَحَدٍ	عَنْهُ	عَنْهُ
alhattah kaat detay ham	us ki	rag e jaan		to nah hota	tum mein say	koi aik	us say	us say
حُجْرَيْنِ	47	وَإِنَّهُ	لَتَذَكْرَةٌ	لِلْمُتَّقِينَ	48	وَإِنَّا	لَنَعْلَمُ	أَنَّ
roknay wala	awr bayshak woh	alhattah aik nasihat hay	alhattah aik nasihat hay	muttaqi logon kay liay		awr bayshak ham	alhattah ham jantay hain	keh bayshak
مِنْكُمْ	مُكْذِبِينَ	49	وَإِنَّهُ	لَحَسْرَةٌ	عَلَى الْكٰفِرِينَ	50	وَإِنَّهُ	وَإِنَّهُ
tum mein kuchh	jhutlanay walay hain		awr bayshak woh	alhattah hasrat hay	kafiron par		awr bayshak woh	awr bayshak woh
لِحَقِّ	الْيَقِينِ	51	فَسَبِّحْ	بِاسْمِ	رَبِّكَ	الْعَظِيمِ	ع 52	ع 52
alhattah haq hay	yaqini		pas tasbih kijay	naam ki	apnay Rabb kay	jo azmat wala hay		jo azmat wala hay

سُورَةُ الْبَعَارِجِ مَكِّيَّةٌ 79

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

آيَاتُهَا: 44

رُكُوعَاتُهَا: 2

سَأَلَ	سَأَلَ	بِعَذَابٍ	وَأَقِيعٌ ①	لِلْكَافِرِينَ	لَيْسَ لَهُ
sawal kiya	sawal karnay walay nay	us azab ka	jo waq'e' honay wala hay	kafiron kay liay	nahin hay usay
دَافِعٌ ②	مِّنَ اللَّهِ	ذِي الْمَعَارِجِ ③	تَعْرُجُ	الْمَلَائِكَةُ	وَالرُّوحُ
koi dafa' karnay wala	Allah ki taraf say	jo urooj wala hay	charrhtay hain	farishtay	awr rooh
إِلَيْهِ	فِي يَوْمٍ	كَانَ	مِقْدَارُهُ	خَمْسِينَ	أَلْفَ
taraf us kay	aik din mein	hay	miqdar jis ki	pachaas	hazar
سَنَةٍ ④	وَنَرَاهُ	بَعِيدًا ⑤	يَرُونَهُ	إِنَّهُمْ	جَبِيلًا ⑥
saal	awr ham dekhtay hain usay	bahot dour	woh dekhtay hain usay	bayshak woh	jamil/khubsurat
قَرِيبًا ⑦	يَوْمَ	تَكُونُ	السَّمَاءُ	كَالْمُهْلِ ⑧	وَتَكُونُ
bahot qarib	jis din	ho ga	aasman	tail ki tilchhat ki tarah	awr hon gay
كَالْعِهْنِ ⑨	وَلَا	يَسْأَلُ	حَيْمٌ	حَيْبًا ⑩	يُبْصِرُونَهُمْ ⑪
dhunki hui rui ki tarah	awr nah	poochhay ga	koi gehra dost	kisi gehray dost ko	woh dikha'ay ja'ain gay unhein
يُودُّ	كَالْعِهْنِ ⑨	وَلَا	يَسْأَلُ	حَيْمٌ	حَيْبًا ⑩
chahay ga	dhunki hui rui ki tarah	awr nah	poochhay ga	koi gehra dost	kisi gehray dost ko
الْجِبَالُ	وَتَكُونُ	السَّمَاءُ	كَالْمُهْلِ ⑧	وَتَكُونُ	الْجِبَالُ
paharr	awr hon gay	tail ki tilchhat ki tarah	aasman	ho ga	awr hon gay
قَرِيبًا ⑦	يَوْمَ	تَكُونُ	السَّمَاءُ	كَالْمُهْلِ ⑧	وَتَكُونُ
bahot qarib	jis din	ho ga	aasman	tail ki tilchhat ki tarah	awr hon gay
كَالْعِهْنِ ⑨	وَلَا	يَسْأَلُ	حَيْمٌ	حَيْبًا ⑩	يُبْصِرُونَهُمْ ⑪
dhunki hui rui ki tarah	awr nah	poochhay ga	koi gehra dost	kisi gehray dost ko	woh dikha'ay ja'ain gay unhein
الْجُرْمُ	لَوْ	يَفْتَدِي	مِنَ عَذَابٍ	يَوْمِئِذٍ	بِئْتِهِ ⑫
mujrim	kash	woh fidyah mein day day	azab say (bachnay kay liay)	us din kay	apnay beton ko
وَصَاحِبَتِهِ	وَأَخِيهِ ⑬	وَفَصِيلَتِهِ	الَّتِي	تُؤَيِّهِ ⑭	وَمَنْ
awr apni biwi ko	awr apnay bhai ko	awr apnay kunbay ko	woh jo	woh panah deta tha usay	awr jo
فِي الْأَرْضِ	جَمِيعًا ⑮	ثُمَّ	يُنْجِيهِ ⑯	كَلَّا	إِنَّهَا
zamin mein hay	sab kay sab ko	phir	woh nijaat dila day usay	hargiz nahin	bayshak woh
نَزَاعَةً	لِلشَّوْىِ ⑰	تَدْعُوا	مَنْ	أَدْبَرَ	وَتَوَلَّى ⑱
khainchnay wali hay	munh ki khaal ko	woh pukaray gi	usay jis nay	peeth pheri	awr us nay munh morra
وَجَمَعَ	وَتَوَلَّى ⑱	أَدْبَرَ	مَنْ	تَدْعُوا	لِلشَّوْىِ ⑰
awr us nay jama' kiya	awr us nay munh morra	peeth pheri	usay jis nay	woh pukaray gi	munh ki khaal ko

فَاَوْعَىٰ ⑱	إِنَّ	الْإِنْسَانَ	خُلِقَ	هَلُوعًا ⑲	إِذَا	مَسَّهُ	الشَّرُّ
phir us nay samait kar rakh-kha	bayshak	insan	woh paeda kiya gaya	thurrdila	jab	pahonchi hay usay	taklif
جَزُوعًا ⑳	وَإِذَا	مَسَّهُ	الْخَيْرُ	مَنُوعًا ㉑	إِلَّا	الْبَصِلِينَ ㉒	
bahot jaza faza karnay wala hay	awr jab	pahonchi hay usay	bhalai	bahot rok nay wala hay	siwa'ay	namaziyon kay	
الَّذِينَ هُمْ عَلَىٰ صَلَاتِهِمْ	دَائِمُونَ ㉓	وَالَّذِينَ فِي أَمْوَالِهِمْ					
woh jo	apni namazon par	maalon mein un kay	dawam/hameshgi ikhtiyar karnay walay hain	awr woh jo			
حَقٌّ	مَّعْلُومٌ ㉔	لِلسَّائِلِ	وَالْبَحْرُومِ ㉕	وَالَّذِينَ	يُصَدِّقُونَ		
haq hay	ma'lum/muqarrar	wastay sawali	awr mahrum kay	awr woh jo	tasdiq kartay hain		
يَوْمِ الدِّينِ ㉖	وَالَّذِينَ هُمْ	مِّنْ عَذَابِ رَبِّهِمْ	مُشْفِقُونَ ㉗				
din ki	awr woh jo	woh	apnay Rabb kay	azab say	ādnay walay hain		
إِنَّ عَذَابَ رَبِّهِمْ	غَيْرُ	مَأْمُونٍ ㉘	وَالَّذِينَ هُمْ	لِفُرُوجِهِمْ			
azab	nahin hay	bay khawf honay ki cheez	awr woh jo	woh	apni sharam gahon ki		bayshak
حِفْظُونَ ㉙	إِلَّا	عَلَىٰ أَرْوَاجِهِمْ	أَوْ	مَا	مَلَكَتْ	أَيْبَانُهُمْ	
hifazat karnay walay hain	siwa'ay	apni biwiyon kay	ya	jin kay	malik huay	da'ein hath un kay	
فِيئَتُهُمْ	غَيْرُ	مَلُومِينَ ㉚	فَمَنْ	ابْتَغَىٰ	وَرَاءَ	ذَلِكَ	فَأُولَٰئِكَ
to bayshak woh	nahin	malamat kiay janay walay	phir jo koi	talash karay	ilawah	is kay	to yehi log hain
هُمُ	الْعُدُونَ ㉛	وَالَّذِينَ هُمْ	لِأَمْنَتِهِمْ	وَعَهْدِهِمْ	رِعُونَ ㉜		
woh	jo had say barrhnay walay hain	awr woh jo	apni amanaton ki	awr apnay wa'don ki	nigrani karnay walay hain		
وَالَّذِينَ هُمْ	بِشَهَادَتِهِمْ	قَائِمُونَ ㉝	وَالَّذِينَ هُمْ	عَلَىٰ صَلَاتِهِمْ			
awr woh jo	woh	apni gawahiyon par	qa'im reh nay walay hain	awr woh jo	woh	apni namazon ki	

يُحَافِظُونَ ③٤ ط	أُولَئِكَ ٤	فِي جَنَّتٍ ٤	مُكْرَمُونَ ③٥ ط ع	فَبَالَ ٤	الَّذِينَ ٤
woh hifazat kartay hain	yehi log hain	baghon mein	izzat diay janay walay	to keya hay	unhein jinhon nay
كَفَرُوا ٤	قَبْلَكَ ٤	مُهْطِعِينَ ③٦ لا	عَنِ الْيَمِينِ ٤	وَعَنِ الشِّمَالِ ٤	عَزِيزِينَ ③٧
kufr kiya	aap ki taraf	dawrrtay chalay aanay walay hain	da'ein taraf say	awr ba'ein taraf say	goroh dar goroh
أَيُّطَعُ ٤	كُلُّ ٤	أَمْرٍ ٤	مِنْهُمْ ٤	أَنْ ٤	يُدْخَلَ ٤
keya tama' rakhta hay	har	shakhs	un mein say	keh	woh dakhil kiya ja'ay ga
جَنَّةٍ ٤	نَعِيمٍ ③٨ لا	كَلَّا ٤	إِنَّا ٤	خَلَقْنَاهُمْ ٤	مِمَّا ٤
jannat mein	ne'maton wali	hargiz nahin	paeda kiya ham nay inhein	us say jisay	woh jantay hain
بِرَبِّ ٤	الْمَشْرِقِ ٤	فَلَا ٤	أَقْسِمُ ٤	بِرَبِّ ٤	الْمَشْرِقِ ٤
Rabb ki	mashriqon kay	pas nahin	main qasam khata hun	Rabb ki	mashriqon kay
وَالْمَغْرِبِ ٤	إِنَّا ٤	لَقَادِرُونَ ④٠ لا	عَلَى ٤	أَنْ ٤	نُبَدِّلَ ٤
awr maghribon kay	bayshak ham	albattah qadir hain	is par	keh	ham badal dein
وَمَا ٤	نَحْنُ ٤	بِسَبُوقَيْنِ ④١	فَدَرَهُمْ ٤	يَخُوضُوا ٤	وَيَلْعَبُوا ٤
awr nahin	ham	na kaam honay walay	to chhorr dijay inhein	woh behes mubahisah karein	awr woh khailtay rahein
حَتَّى ٤	يُلْقُوا ٤	يَوْمَهُمُ ٤	الَّذِي ٤	يُوعَدُونَ ④٢ لا	يَوْمَ ٤
yahan tak keh	woh ja milein	apnay us din ko	woh jo	woh wa'dah kiay jatay hain	jis din
مِنَ الْجَدَاثِ ٤	سِرَاعًا ٤	كَأَنَّهُمْ ٤	إِلَى نَصَبٍ ٤	يُوفَضُونَ ④٣ لا	خَاشِعَةً ٤
qabron say	dawrrtay huay	goya keh woh	taraf aastanon kay	woh dawrrtay hain	jhuki hui hon gi
أَبْصَارَهُمْ ٤	تَرَاهُمْ ٤	ذَلَّةً ٤	ذَلِكَ ٤	الْيَوْمَ ٤	الَّذِي ٤
nigahein un ki	chha rahi ho gi un par	zillat	yeh hay	din	jis ka

إِنَّا	أَرْسَلْنَا	نُوحًا	إِلَى قَوْمِهِ	أَنْ	أَنْذِرُ	قَوْمَكَ	مِنْ قَبْلِ
bayshak ham	bheja ham nay	Nuh ko	taraf us ki qawm kay	keh	ḍara'o	apni qawm ko	is say qabl
أَنْ	يَأْتِيَهُمْ	عَذَابٌ	أَلِيمٌ ①	قَالَ	يَقَوْمِ	إِنِّي	لَكُمْ
keh	aa'ay un kay paas	azab	dard nak	us nay kaha	ay meri qawm	bayshak main	tumharay liay
نَذِيرٌ	مُبِينٌ ②	أَنْ	اعْبُدُوا	اللَّهِ	وَأَتَّقُوهُ	وَاطِيعُونَ ③	
ḍaranay wala hun	khullam khulla	yeh keh	ibadat karo	Allah ki	awr ḍaro us say	awr ita'at karo meri	
يَغْفِرُ	لَكُمْ	مِنْ ذُنُوبِكُمْ	وَيُؤَخِّرْكُمْ	إِلَى آجَلٍ	مُسَيِّطٌ		
woh bakhsh day ga	tumharay liay	tumharay gunahon ko	awr woh mohlat day ga tumhein	aik waqt tak	jo muqarrar hay		
إِنَّ	أَجَلَ	اللَّهِ	إِذَا	جَاءَ	لَا يُؤَخِّرُهُ	لَوْ	كُنْتُمْ
bayshak	muqarrar kardah waqt	Allah ka	jab	woh aa jata hay	to nahin mo'akh -khar kiya jata	agar	ho tum
تَعْلَمُونَ ④	قَالَ	رَبِّ	إِنِّي	دَعَوْتُ	قَوْمِي	لَيْلًا	وَنَهَارًا ⑤
tum jantay	us nay kaha	ay meray Rabb	bayshak main	pukara main nay	apni qawm ko	raat	awr din
فَلَمْ	يَزِدْهُمْ	دُعَائِي	إِلَّا	فِرَارًا ⑥	وَإِنِّي	كُلَّبًا	دَعَوْتَهُمْ
to nah	ziyadah kiya unhein	meri pukaar nay	magar	faraar mein	awr bayshak main	jab kabhi	pukara main nay unhein
لِتَغْفِرَ	لَهُمْ	جَعَلُوا	أَصَابِعَهُمْ	فِي آذَانِهِمْ	وَاسْتَعْشُوا		
takeh tu bakhsh day	unhein	unhon nay ḍaal leen	ungliyan apni	apna kaanon mein	awr unhon nay ḍhanp liay		
ثِيَابَهُمْ	وَاصْرُوا	وَاسْتَكْبَرُوا	أَسْتَكْبَرًا ⑦	ثُمَّ	إِنِّي	دَعَوْتَهُمْ	
kaprray apnay	awr unhon nay israr kiya	awr unhon nay takabbur kiya	takabbur karna	phir	bayshak main	pukara main nay unhein	
جَهَارًا ⑧	ثُمَّ	إِنِّي	أَعْلَنْتُ لَهُمْ	وَاسْرَرْتُ لَهُمْ	إِسْرَارًا ⑨		
ba aawaz buland	phir	bayshak main	alaniyah kaha main nay	unhein	awr razdaranah baat ki main nay	unhein	razdaranah tawr par

فَقُلْتُ	اسْتَغْفِرُوا	رَبِّكُمْ	إِنَّهُ	كَانَ	غَفَّارًا	يُرْسِلُ
phir kaha main nay	bakhshish mango	apnay Rabb say	bayshak woh	hay woh	bahot bakhshnay wala	woh bhejay ga
السَّيِّئَاتِ	عَلَيْكُمْ	مِدْرَارًا	وَيُسِدُّكُمْ	بِأَمْوَالِ	وَبَيْنِ	
aasman ko	tum par	khub barasnay wala	awr woh madad karay ga tumhari	sath maalon	awr beṭon kay	
وَيَجْعَلُ	لَكُمْ	جَنَّتٍ	وَيَجْعَلُ	لَكُمْ	أَنْهَرًا	مَا لَكُمْ
awr woh bana'ay ga	tumharay liay	baghaat	awr woh bana'ay ga	tumharay liay	nahrein	keya hay tumhein
لَا تَرْجُونَ	بِاللَّهِ	وَقَارًا	وَقَدْ	خَلَقَكُمْ	أَطْوَارًا	أَلَمْ
nahi tum tawaqqo' rakhtay	Allah kay liay	kisi waqar/azmat ki	awr tehqiq	us nay paeda kiya tumhein	mukhtalif marhalon mein	keya nahin
تَرَوْا	كَيْفَ	خَلَقَ	اللَّهُ	سَبْعَ	سَبُوتٍ	طِبَاقًا
tum nay dekha	kis tarah	paeda kiya	Allah nay	saat	aasmanon ko	ooper talay
الْقَمَرِ	فِيهِنَّ	نُورًا	وَجَعَلَ	الشَّمْسَ	سِرَاجًا	وَاللَّهُ
chaand ko	un mein	noor	awr us nay banaya	suraj ko	charagh	awr Allah
أَنْبَتَكُمْ	مِّنَ الْأَرْضِ	نَبَاتًا	ثُمَّ	يُعِيدُكُمْ	فِيهَا	وَيُخْرِجُكُمْ
us nay ugaya tumhein	zamin say	ugana	phir	woh i'aadah karay ga tumhara	us mein	awr woh nikalay ga tumhein
إِخْرَاجًا	وَاللَّهُ	جَعَلَ	لَكُمْ	الْأَرْضَ	بِسَاطًا	لِتَسْلُكُوا
nikaalna	awr Allah	us nay banaya	tumharay liay	zamin ko	bichhona	takeh tum chalo
مِنْهَا	سُبُلًا	فِجَاغًا	قَالَ	نُوحٌ	رَّبِّ	إِنَّهُمْ
us kay	raston mein	jo kushadah hain	kaha	Nuh nay	ay meray Rabb	bayshak woh unhon nay na farmani ki meri
وَاتَّبَعُوا	مَنْ	لَّمْ	يَزِدُّهُ	مَالَهُ	وَوَلَدَهُ	إِلَّا
awr unhon nay paerwi ki	us ki jo	nahin	ziyadah kiya jisay	us kay maal nay	awr us ki awlad nay	magar khasaray mein

وَمَكْرُوا	مَكْرًا	كُبَارًا 22	وَقَالُوا	لَا تَذَرُنَّ	إِلَهَتَكُمْ	وَلَا
awr unhon nay chaal chali	aik chaal	bahot barri	awr unhon nay kaha	hargiz nah tum chhorro	apnay ilahon ko	awr nah
تَذَرُنَّ	وَدًّا	وَلَا	سُوعًا 23	وَيَعُوقَ	وَنَسْرًا 23	وَلَا
tum hargiz chhorro	Wadd	awr nah	Suwa' ko	awr Ya'ooq	awr Nasr ko	awr nah
وَقَدْ	أَضَلُّوا	كَثِيرًا 24	وَلَا	تَزِدِ	الظَّالِمِينَ	إِلَّا
awr tehqiq	unhon nay bhatka diya	kaseer ta'dad ko	awr nah	tu ziyadah kar	zalimon ko	magar
مِمَّا	خَطِئْتَهُمْ	أَغْرَقُوا	فَادْخَلُوا	نَارًا 24	فَلَمْ	يَجِدُوا
ba wajah	apni khata'on kay	woh gharq kiay gaiy	phir woh dakhil kiay gaiy	aag mein	phir nah	unhon nay paya
مِنْ دُونِ	اللَّهِ	أَنْصَارًا 25	وَقَالَ	نُوحٌ	رَبِّ	لَا تَذَر
siwa'ay	Allah kay	koi madad gar	awr kaha	Nuh nay	ay meray Rabb	nah tu chhorro
عَلَى الْأَرْضِ	مِنَ الْكٰفِرِينَ	دَيَّارًا 26	إِنَّكَ	إِنْ	تَذَرُهُمْ	يُضِلُّوا
zamin par	kafiron mein say	koi basnay wala	bayshak tu	agar	tu chhorro day ga inhein	woh bhatka dein gay
عِبَادَكَ	وَلَا	يَلِدُوا	إِلَّا	فَاجِرًا 27	كَفَّارًا 27	رَبِّ
teray bandon ko	awr nah	woh janam dein gay	magar	fajir ko	sakht munkir ko	ay meray Rabb
لِي	وَلِوَالِدَيَّ	وَلِسَنٍ	دَخَلَ	بَيْتِي	مُؤْمِنًا	وَاللُّمِينِينَ
mujhay	awr meray walidain ko	awr usay bhi jo	dakhil ho	meray ghar mein	iman la kar	awr momin mardon ko
وَالْمُؤْمِنَاتِ ٥	وَلَا	تَزِدِ	الظَّالِمِينَ	إِلَّا	تَبَارًا 28	وَلَا
awr momin awrton ko	awr nah	tu ziyadah kar	zalimon ko	magar	halakat mein	awr nah

قُلْ	أَوْحَى	إِلَى	أَنَّهُ	اسْتَمَعَ	نَفَرٌ	مِّنَ الْجِنِّ	فَقَالُوا
keh dijiay	wahi ki gai	meri taraf	bayshak woh	ghawr say suna	aik goroh nay	jin-non mein say	to unhon nay kaha
إِنَّا	سَبِعْنَا	قُرْآنًا	عَجَبًا ①	يَهْدِي	إِلَى الرُّشْدِ	فَأَمَّا	
bayshak ham	suna ham nay	Qur'an	ajeeb	woh rahnumai karta hay	taraf bhalai kay	pas iman la'ay ham	
بِهِ ٥	وَلَنْ	نُشْرِكَ	بِرَبِّنَا	أَحَدًا ②	وَأَنَّهُ	تَعْلَى	جَدُّ
is par	awr hargiz nahin	ham sharik karein gay	sath apnay Rabb kay	kisi aik ko	awr yeh keh	bahot buland hay	shaan
رَبِّنَا	مَا	اتَّخَذَ	صَاحِبَةً	وَلَا	وَلَدًا ③	وَأَنَّهُ	كَانَ
hamaray Rabb ki	nahin	banai us nay	koi biwi	awr nah	koi awlad	awr yeh keh woh	thay
يَقُولُ	سَفِيهًا	عَلَى اللَّهِ	شَطَطًا ④	وَأَنَّا	ظَنِينَا	أَنْ	
kaha kartay	bay waqf hamaray	Allah par	ziyadati ki baatein	awr bayshak ham	guman kiya ham nay	keh	
لَنْ	تَقُولَ	الْإِنْسُ	وَالْجِنُّ	عَلَى اللَّهِ	كَذِبًا ⑤	وَأَنَّهُ	كَانَ
hargiz nahin	kahein gay	insan	awr jinn	Allah par	koi jhoot	awr bayshak woh	thay
رِجَالٌ	مِّنَ الْإِنْسِ	يَعُودُونَ	بِرِجَالٍ	مِّنَ الْجِنِّ	فَزَادُواهُمْ		
kuchh log	insanon mein say	jo panah letay thay	kuchh logon ki	jin-non mein say	to unhon nay ziyadah kar diya unhein		
رَهَقًا ⑥	وَأَنَّهُمْ	ظَنُوا	كَمَا	ظَنَنْتُمْ	أَنْ	لَنْ	يَبْعَثَ
sarkashi mein	awr yeh keh woh	woh samajh tay thay	jaisa keh	samjha tum nay	keh	hargiz nahin	bhejay ga
اللَّهُ	أَحَدًا ⑦	وَأَنَّا	لَبَسْنَا	السَّيِّئَاتِ	فَوَجَدْنَاهَا	مُلِئَتْ	
Allah	kisi aik ko	awr bayshak ham	chhu'a ham nay	aasman ko	to paya ham nay usay	bhara hua hay	
حَرَسًا	شَدِيدًا	وَشُهَبًا ⑧	وَأَنَّا	كُنَّا	نَقْعُدُ	مِنْهَا	
pehray daron say	sakht	awr sho'lon say	awr bayshak ham	thay ham	ham behtay	us ki	

مَقَاعِدَ	لِلسَّبْعِ ط	فَمَنْ	يَسْتَبِيعُ	الآنَ	يَجِدُ	لَهُ	شِهَابًا
bethnay ki jag-hon par	sun-nay kay lay	to jo koi	ghawr say sunta hay	ab	woh pata hay	apnay liay	aik sho'la
رَّصَدًا ⑨	وَأَنَا	لَا نَدْرِي	أَشْرُّ	أُرِيدُ	بِسُنِّ	فِي الْأَرْضِ	
ghaat mein	awr bayshak ham	nahin ham jantay	keya shar/burai ka	iradah kiya gaya	sath un kay jo	zamin mein hain	
أَمْ	أَرَادَ	بِهِمْ	رَبُّهُمْ	رَشَدًا ⑩	وَأَنَا	مِنَّا	الصَّالِحُونَ
ya	iradah kiya	sath in kay	in kay Rabb nay	khair/bhalai ka	awr bayshak ham	ham mein say	nek hain
وَمِنَّا	دُونَ	ذَلِكَ ط	كُنَّا	طَرِيقَ	قِدَادًا ⑪	وَأَنَا	ظَنَنَّا
awr ham mein say	ilawah hain	is kay	hain ham	tariqon par	mukhtalif	awr bayshak ham	yaqin rakhtay hain ham
أَنْ	لَنْ	نُعْجِزَ	اللَّهِ	فِي الْأَرْضِ	وَلَنْ	نُعْجِزَهُ	هَرَبًا ⑫
keh	hargiz nahin	ham aajiz kar saktay	Allah ko	zamin mein	awr hargiz nahin	ham aajiz kar saktay usay	bhaag kar
وَأَنَا	لَبَّا	سَبِعْنَا	الْهُدَى	أَمَّا	بِهِ ط	فَمَنْ	يُؤْمِنُ
awr bayshak ham	jab	suna ham nay	hidayat ko	iman lay aa'ay ham	us par	pas jo koi	iman la'ay ga
بِرَبِّهِ	فَلَا	يَخَافُ	بِخُسَا	وَلَا	رَهَقًا ⑬	وَأَنَا	مِنَّا
apnay Rabb par	to nah	woh daray ga	kisi kami say	awr nah	kisi ziyatti say	awr bayshak ham	ham mein say kuchh
الْمُسْلِمُونَ	وَمِنَّا	الْقِسْطُونَ ط	فَمَنْ	أَسْلَمَ	فَأُولَئِكَ	تَحَرَّوْا	
musalman hain	awr ham mein say kuchh	zalim hain	to jo koi	farman bardar ho gaya	to yehi log hain	jinhon nay iradah kiya	
رَشَدًا ⑭	وَأَمَّا	الْقِسْطُونَ	فَكَانُوا	لِجَهَنَّمَ	حَطَبًا ⑮	وَأَنْ	
bhalai ka	awr rahay	zalim log	to hain woh	jahannam ka	eendhan	awr yeh keh	
لَوْ	اسْتَقَامُوا	عَلَى الطَّرِيقَةِ	لَأَسْقَيْنَهُمْ	مَاءً	غَدَقًا ⑯		
agar	woh qa'im ho jatay	rastay par	albattah pilatay ham unhein	pani	wafir		

لِنَفْتِنَهُمْ	فِيهِ ط	وَمَنْ	يُعْرِضُ	عَنْ ذِكْرِ	رَبِّهِ	يَسْأَلُهُ
takeh ham aazma'ish karein un ki	is mein	awr jo koi	i'raz karay ga	zikr say	apnay Rabb kay	woh dakhil karay ga usay
عَذَابًا	صَعَدًا 17	وَ أَنْ	الْمَسْجِدَ	بِاللَّهِ	فَلَا	تَدْعُوا مَعَ
azab mein	sakht	awr bayshak	masjidein	Allah kay liay hain	pas nah	tum pukaro sath
اللَّهِ	أَحَدًا 18	وَ أَنَّهُ	لَبَّا	قَامَ	عَبْدُ	اللَّهِ
Allah kay	kisi aik ko	awr bayshak woh	jab	kharra hua	bandah	Allah ka
كَادُوا	يَكُونُونَ	عَلَيْهِ	لِبَدَا 19	قُلْ	إِنَّمَا	أَدْعُوا رَبِّي
qarib thay woh	keh woh ho ja'ain	us par	goroh dar goroh (hamlah aawar)	keh dijiay	bayshak	main pukarta hun
وَلَا	أَشْرِكُ	بِهِ	أَحَدًا 20	قُلْ	إِنِّي	لَأَمْلِكُ لَكُمْ
awr nahin	main sharik thahrata	sath us kay	kisi aik ko	keh dijiay	bayshak main	nahin main malik ho sakta
ضَرًّا	وَلَا	رَشْدًا 21	قُلْ	إِنِّي	كُنْ	يُجِيرَنِي مِنَ اللَّهِ
kisi nuqsan ka	awr nah	kisi bhalai ka	keh dijiay	bayshak main	hargiz nah	Allah say panah day ga mujhay
أَحَدًا	وَ لَنْ	أَجِدَ	مِنْ دُونِهِ	مُلْتَحَدًا 22	إِلَّا	بَلَاغًا
koi aik	awr hargiz nah	main pa'un ga	us kay siwa	koi ja'ay panah	magar	pahoncha dena hay
مِّنَ اللَّهِ	وَرِسَالَتِهِ ط	وَمَنْ	يَعْصِ	اللَّهُ	وَرَسُولَهُ	فَإِنَّ
Allah ki taraf say (hukm)	awr us kay paeghamaat	awr jo koi	na farmani karay ga	Allah ki	awr us kay Rasul ki	to bayshak
لَهُ	نَارَ	جَهَنَّمَ	خُلْدِينَ	فِيهَا	أَبَدًا 23	حَتَّى
us kay liay	aag hay	jahannam ki	hamesha rehna walay hain	us mein	hamesha hamesha	yahan tak keh jab
رَأَوْا	مَا	يُوعَدُونَ	فَسَيَعْلَمُونَ	مَنْ	أَضْعَفُ	نَاصِرًا
woh dekhein gay	usay jo	woh wa'dah kiay jatay hain	to anqarib woh jaan lein gay	kon	ziyadah kamzor hay	madad gar kay i'tibar say

وَأَقْلُّ	عَدَدًا 24	قُلْ	إِنْ	أَدْرِي	أَقْرَبُ	مَا
awr kon ziyadah kam hay	ta'dad kay i'tibar say	keh dijay	nahin	main janta	keya qarib hay	wo jo

تُوعَدُونَ	أَمْ	يَجْعَلُ	لَهُ	رَبِّي	أَمَدًا 25	عِلْمُ	الْغَيْبِ
tum wa'dah kiay jatay ho	ya	muqarrar kar day ga	us kay liay	mera Rabb	koi muddat	jan-nay wala hay	ghaib ka

فَلَا	يُظْهِرُ	عَلَى غَيْبِهِ	أَحَدًا 26	إِلَّا	مَنْ	ارْتَضَى
pas nahin	woh zahir karta	apnay ghaib par	kisi aik ko	magar	jisay	woh pasand karay

مِنْ رَسُولٍ	فَإِنَّهُ	يَسْأَلُكَ	مِنْ بَيْنِ يَدَيْهِ	وَمِنْ خَلْفِهِ
koi rasul	pas bayshak woh	woh laga deta hay	us kay aagay	awr us kay peechhay

رَصَدًا 27	لَيَعْلَمَ	أَنْ	قَدْ	أَبْلَغُوا	رِسَلْتِ	رَبَّهُمْ
mohafiz	takeh woh jaan lay	keh	tehqiq	unhon nay pahoncha diay	paeghamaat	apnay Rabb kay

وَإِحَاطَ	بِمَا	لَدَيْهِمْ	وَاحْصَى	كُلَّ	شَيْءٍ	عَدَدًا 28
awr us nay gher rakh-kha hay	un ko jo	un kay paas hay	awr us nay shumar kar rakh-kha hay	har	cheez ko	adad kay i'tibar say

73 سُورَةُ الْمُرْمَلِ مَكِّيَّةٌ 3

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

يَا أَيُّهَا	الْمُرْمَلُ 1	قُمْ	الَّيْلَ	إِلَّا	قَلِيلًا 2	نِصْفَةَ	أَوْ
ay	kaprray mein lipatnay walay	qiyam kijay	raat ko	magar	kam	aadha us ka	ya

انْقُصْ	مِنْهُ	قَلِيلًا 3	أَوْ	زِدْ	عَلَيْهِ	وَرَتِّلِ	الْقُرْآنَ
kam kar lijay	us say	thorra sa	ya	ziyadah barrha dijay	us par	awr thahar thahar kar parrhiay	Qur'an ko

تَرْتِيلاً 4	إِنَّا	سَنُلْقِي	عَلَيْكَ	قَوْلًا	ثَقِيلًا 5	إِنَّ
thahar thahar kar parhna	bayshak ham	anqarib ham daalein gay	aap par	aik baat/qawl	bahot bhaari	bayshak

فَكَيْفَ	تَتَّقُونَ	إِنْ	كَفَرْتُمْ	يَوْمًا	يَجْعَلُ	الْوِلْدَانَ
to kis tarah	tum bacho gay	agar	kufr kiya tum nay	us din say	jo kar day ga	bach-chon ko
شَيْبًا ^ط 17	السَّمَاءِ	مُنْفِطِرًا	بِهِ ^ط	كَانَ	وَعُدَّةُ	مَفْعُولًا ^ع 18
boorha	aasman	phat janay wala ho ga	us mein	hay	wa'dah us ka	ho kar rehney wala
إِنَّ	هَذِهِ	تَذَكْرَةٌ ^ج	فَمَنْ	شَاءَ	اتَّخَذَ	إِلَىٰ رَبِّهِ ^ع
bayshak	yeh	aik nasihat hay	pas jo koi	chahay	bana lay	taraf apnay Rabb kay
رَبِّكَ	يَعْلَمُ	أَنَّكَ	تَقُومُ	أَدْنَىٰ	مِنْ ثُلُثِي	الَّيْلِ
Rabb aap ka	woh janta hay	bayshak aap	aap qiyam kartay hain	qarib	do tihai	raat ka
وَنِصْفَهُ	وَتُلُثَّهُ	وَطَائِفَةٌ	مِّنَ الَّذِينَ	مَعَكَ ^ط	وَاللَّهُ	
awr (kabhi) nisf us ka	awr aik tihai us ka	awr aik goroh	un logon mein say jo	aap kay sath hain	awr Allah	
يُقَدِّرُ	الَّيْلَ	وَالنَّهَارَ ^ط	عِلْمَ	أَنْ لَّنْ	نُحْصُوهُ	فَتَابَ
woh andazah rakhta hay	raat ka	awr din ka	woh janta hay	keh	tum shumar kar sako gay usay	to woh mehrban hua
عَلَيْكُمْ	فَاقْرَءُوا	مَا	تَيَسَّرَ	مِنَ الْقُرْآنِ ^ط	عِلْمَ	أَنْ سَيَكُونُ
tum par	pas parrho	jo	muyassar aa'ay	Qur'an mein say	woh janta hay	anqarib hon gay
مِنْكُمْ	مَّرْضَىٰ ^ل	وَآخَرُونَ	يَضْرِبُونَ	فِي الْأَرْضِ	يَبْتَغُونَ	
tum mein	bimar	awr kuchh dusray	jo safar kartay hon gay	zamin mein	woh talash kartay hon gay	
مِنْ فَضْلِ	اللَّهِ ^ل	وَآخَرُونَ	يُقَاتِلُونَ	فِي سَبِيلِ اللَّهِ ^ط	فَاقْرَءُوا	
fazl mein say	Allah kay	awr kuchh dusray	jo jang kartay hon gay	Allah kay rastay mein	pas parrho	
مَا	تَيَسَّرَ	مِنْهُ ^ل	وَاقِبُوا	الصَّلَاةَ	وَأَتُوا	الزَّكَاةَ
jo	muyassar aa'ay	us mein say	awr qa'im karo	namaz	awr adaa karo	zakat
وَأَقْرِبُوا	وَأَقْرِبُوا	وَأَقْرِبُوا	وَأَقْرِبُوا	وَأَقْرِبُوا	وَأَقْرِبُوا	وَأَقْرِبُوا
jo	jo	jo	jo	jo	jo	jo

اللَّهُ	قَرْضًا	حَسَنًا	وَمَا	تُقَدِّمُوا	لِأَنْفُسِكُمْ	مِنْ خَيْرٍ
Allah ko	qarz	achcha	awr jo	tum aagay bhejo gay	apnay nafson kay liay	koi bhalai

تَجِدُوهُ	عِنْدَ	اللَّهِ	هُوَ	خَيْرًا	وَأَعْظَمَ	أَجْرًا
tum pa lo gay usay	paas	Allah kay	woh	behtar hay	awr ziyadah barra hay	ajr mein

وَاسْتَغْفِرُوا	اللَّهُ	إِنَّ	اللَّهِ	عَفُورٌ	رَّحِيمٌ
awr bakhshish mango	Allah say	bayshak	Allah	bahot bakhshnay wala hay	nihayat rahm karnay wala hay

سُورَةُ الْمُدَّثِّرِ مَكِّيَّةٌ 4 74 آيَاتُهَا: 56 رُكُوعَاتُهَا: 2

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

يَا أَيُّهَا	الْمُدَّثِّرُ	قُمْ	فَأَنْذِرْ	وَرَبِّكَ	فَكَبِّرْ
ay	kaprra lapetnay walay	kharray ho ja'ay	phir dara'iy	awr apnay Rabb ki	pas barrai bayan kijay

وَثِيَابَكَ	فَطَهِّرْ	وَالرُّجْزَ	فَاهْجُرْ	وَلَا	تَتَّبِعْ
awr apnay kaprray	pas pak rakhiay	awr gandgi ko	pas chhorr dijay	awr nah	kech aap ziyadah hasil kar sakein

وَلِرَبِّكَ	فَاصْبِرْ	فَإِذَا	نُقِرَ	فِي النَّاقُورِ	فَذَلِكِ	يَوْمِئِذٍ
awr apnay Rabb kay liay	pas sabr kijay	phir jab	phoonka ja'ay ga	soor mein	to woh	us din

يَوْمٌ	عَسِيرٌ	عَلَى الْكَافِرِينَ	غَيْرٌ	يَسِيرٌ	ذَرْنِي	وَمَنْ
din ho ga	sakht dushwar	kafiron par	nah ho ga	aasan	chhorr do mujhay	awr jisay

خَلَقْتُ	وَجِيدًا	وَجَعَلْتُ	لَهُ	مَالًا	مَّهْدُودًا	وَابْنِينَ
paeda kiya mein nay	akailay	awr banaya main hay	us kay liay	maal	lamba chawrra	awr betay

شُهُودًا	وَمَهَّدْتُ	لَهُ	تَهْيِدًا	ثُمَّ	يَطْعُ	أَنْ
hazir rehmay walay	awr phailaya main nay	us kay liay	phailana	phir	woh tama' rakhta hay	keh

أَزِيدَ ⑮	كَلَّا ط	إِنَّهُ	كَانَ	لِأَيَّتِنَا	عَنِيدًا ط ⑮	سَأْرُهِيهْهُ
main ziyadah dun	hargiz nahin	bayshak woh	hay woh	hamari aayaat say	sakht inaad rakhnay wala	anqarib main charrha'un ga usay
صَعُودًا ط ⑰	إِنَّهُ	فَكَرَّرَ	وَقَدَّارَ ⑱	فَقْتِيلَ	كَيْفَ	قَدَّارَ ⑲
katthan charrhai	bayshak woh	us nay socha	awr us nay andazah kiya	pas woh maara ja'ay	kaisa	us nay andazah kiya
ثُمَّ قُتِلَ	كَيْفَ	قَدَّارَ ⑳	ثُمَّ	نَظَرَ ㉑	ثُمَّ	عَبَسَ
phir	kaisa	us nay andazah kiya	phir	us nay dekha	phir	us nay tevri charrha'i
وَبَسَرَ ㉒	ثُمَّ	أَدْبَرَ	وَاسْتَكْبَرَ ㉓	فَقَالَ	إِنْ هَذَا	إِلَّا سِحْرٌ
awr us nay munh basura	phir	us nay peeth pheri	awr us nay takabbur kiya	phir us nay kaha	nahin hay	magar yeh jadu
يُؤْتَرُ ㉔	إِنْ هَذَا	إِلَّا	قَوْلُ	الْبَشْرِ ط ㉕	سَأْصِلِيهِ	سَقَرَ ㉖
jo naqal kiya jata hay	nahin woh	magar yeh	baat	aik insan ki	anqarib main jhonkun ga usay	dozakh mein
وَمَا أَدْرِيكَ	مَا	سَقَرَ ط ㉗	لَا تُبْقَى	وَلَا	تَذَرُ ج ㉘	لَوْاحَةٌ
awr keya cheez	bata'ay aap ko	keya hay	nah woh baqi rakh-khay gi	awr nah	woh chhorray gi	jhulsa denay wali hay
لِلْبَشْرِ ㉙	عَلَيْهَا	تِسْعَةَ عَشَرَ ط ㉚	وَمَا	جَعَلْنَا	أَصْحَابَ النَّارِ	
chamrray ko	us par hain	unnees (farishtay)	awr nahin	banaya ham nay	nigran	aag kay
إِلَّا مَلِيكَةً ص	وَمَا	جَعَلْنَا	عِدَّتَهُمُ	إِلَّا	فِتْنَةً	لِلَّذِينَ
magar	awr nahin	banaya ham nay	un ki ta'dad ko	magar	aik fitnah	un kay liay jinhon nay
كَفَرُوا ㉛	لَيْسْتَيْقِنَ	الَّذِينَ	أَوْتُوا	الْكِتَابَ	وَيَزِدَادَ	الَّذِينَ
kufr kiya	takeh yaqin kar lein	woh jo	diay gaiy	kitab	awr ziyadah ho ja'ein	woh jo
أَمْنًا	إِيمَانًا	وَلَا	يَرْتَابَ	الَّذِينَ	أَوْتُوا	الْكِتَابَ
iman la'ay	iman mein	awr nah	shak karein	woh jo	diay gaiy	kitab
وَالْمُؤْمِنُونَ ㉜						awr momin

وَلِيَقُولَ	الَّذِينَ	فِي قُلُوبِهِمْ	مَرَضٌ	وَالْكَافِرُونَ	مَاذَا	أَرَادَ
awr takeh kahein	woh log	jin kay dilon mein	bimari hay	awr kafir	keya kuchh	iradah kiya

اللَّهُ	بِهَذَا	مَثَلًا	كَذَلِكَ	يُضِلُّ	اللَّهُ	مَنْ	يَشَاءُ
Allah nay	sath is	misaal kay	isi tarah	bhatka deta hay	Allah	jisay	woh chahta hay

وَيَهْدِي	مَنْ	يَشَاءُ	وَمَا	يَعْلَمُ	جُنُودَ	رَبِّكَ	إِلَّا	هُوَ
awr woh hidayat deta hay	jisay	woh chahta hay	awr nahin	janta	lashkaron ko	aap kay Rabb kay	magar	wohi

وَمَا	هِيَ	إِلَّا	ذِكْرًا	لِلْبَشَرِ	كَلَّا	وَالْقَبْرِ	وَاللَّيْلِ	إِذَا
awr nahin	woh	magar	nasihat	insan kay liay	hargiz nahi	qasam hay chaand ki	awr raat ki	jab

أَدْبَرَ	وَالصُّبْحِ	إِذَا	أَسْفَرَ	إِنَّهَا	لِإِحْدَى	الْكَبِيرِ
woh palat ja'ay	awr subh ki	jab	woh rawshan ho ja'ay	bila shubah woh(jahannam)	alhattah aik hay	bahot barri cheezon mein say

نَذِيرًا	لِلْبَشَرِ	لِسَنِّ	شَاءَ	مِنْكُمْ	أَنْ	يَتَقَدَّمَ	أَوْ
daranay wali hay	insan ko	us kay liay jo	chahay	tum mein say	keh	woh aagay barrhay	ya

يَتَأَخَّرُ	كُلُّ	نَفْسٍ	بِمَا	كَسَبَتْ	رَهِينَةً	إِلَّا
woh peechhay rahay	har	nafs	ba wajah us kay jo	us nay kamai ki	rehen hay	siwa'ay

أَصْحَابِ	الْيَمِينِ	فِي جَنَّتِ	يَتَسَاءَلُونَ	عَنِ الْجُرِمِينَ
da'ein hath walon kay	baghaat mein	sawal kar rahay hon gay	mujrimon say	

مَا	سَلَّكُمْ	فِي سَفَرٍ	قَالُوا	لَمْ	نَكُ	مِنَ الْمُصَلِّينَ
kis cheez nay	dakhil kiya tumhein	dozakh mein	woh kahein gay	nah	thay ham	namaz parrhnay walon mein say

وَلَمْ	نَكُ	نُطِعْمُ	الْمِسْكِينَ	وَكُنَّا	نَحُوضُ	مَعَ
awr nah	thay ham	ham khana khilatay	miskin ko	awr thay ham	ham behes kartay	sath

1
31
15

16
مَج

أَتْنَا	حَتَّىٰ	الدِّينِ 46	بِیَوْمِ	نُكَذِّبُ	وَكُنَّا	الْخَائِضِينَ 45
aa gai hamaray paas	yahan tak keh	badlay ko	din ko	ham jhuṭlatay	awr thay ham	behes karnay walon kay
لَهُمْ	فَمَا	الشُّفَعِينَ 48	شَفَاعَةٌ	تَنْفَعُهُمْ	فَمَا	الْيَقِينَ 47
inhein	to keya hay	sifarishiyon ki	sifarish	kaam aa'ay gi unhein	to nah	yaqini cheez (mawt)
فَرَّتْ	مُسْتَنْفِرَةٌ 50	حَرٌّ	كَانَهُمْ	مُعْرِضِينَ 49	عَنِ التَّذْكَرَةِ	
jo bhagay hon	sakht bidaknay walay	gadhay hain	goya keh woh	i'raz karnay walay hain	nasihat say	
يُؤْتِي	أَنْ	مِنْهُمْ	أَمْرِي	كُلُّ	يُرِيدُ	بَلْ 51
woh diya ja'ay	keh	un mein say	aadmi	har	chahta hay	balkeh shaer say
كَلَّا	الْآخِرَةَ 53	لَا يَخَافُونَ	بَلْ	كَلَّا 52	مُنْشَرَّةً	صُحُفًا
hargiz nahin	aakhirat ka	nahin woh khawf rakhtay	balkeh	hargiz nahin	khulay huay	sahifay
إِلَّا	يَذْكُرُونَ	وَمَا	ذِكْرًا 55	شَاءَ	فَمَنْ 54	تَذْكِرَةً 54
magar	woh nasihat hasil karein gay	awr nahin	nasihat hasil karay us say	chahay	pas jo koi	aik nasihat hay
ع 56	الْمَغْفِرَةَ	وَأَهْلُ	الْتَّقْوَىٰ	هُوَ	أَهْلُ	اللَّهِ 56
bakhshnay kay	awr la'iq hay	taqwa kay	la'iq hay	wohi	Allah	chahay yeh keh
رُكُوعَاتُهَا: 2		سُورَةُ الْقِيَامَةِ مَكِّيَّةٌ 31			آيَاتُهَا: 40	
بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ						
ط 2	اللَّوَامَةِ	بِالنَّفْسِ	أُقْسِمُ	وَلَا	الْقِيَامَةِ 1	لَا أُقْسِمُ
malamat karnay walay	nafs ki	main qasam khata hun	awr nahin	qiyamat kay	din ki	nahin main qasam khata hun
قَدِيرِينَ	بَلَىٰ	عِظَامَهُ 3	نَجْمَعٌ	أَلَّن	الْإِنْسَانَ	أَيْحَسِبُ
qadir hain	kiun nahin	us ki hadḍiyan	ham jama' karein gay	keh hargiz nahin	insan	keya samajhta hay

عَلَى أَنْ نُسَوِّيَ بِنَانَهُ ④	بَلْ يُرِيدُ الْإِنْسَانَ لِيَفْجُرَ						
us kay por por ko	keh woh gunah karta rahay	ham durust kar dein	balkeh	insan	chahta hay	is par	keh
أَمَامَهُ ⑤	يَسْأَلُ أَيَّانَ يَوْمَ الْقِيَمَةِ ⑥	فَإِذَا بَرِقَ الْبَصَرُ ⑦					
apnay aagay bhi	woh poochhta hay	aankhein	qiyamat ka	phir jab	chundhya ja'ein gi	din	kab hay
وَحَسَفَ الْقَمَرُ ⑧	وَجُمِعَ الشَّمْسُ وَالْقَمَرُ ⑨	يَقُولُ					
chaand	awr chaand	kahay ga	suraj	awr jama' kar diay ja'ein gay	awr bay noor ho ja'ay ga		
الْإِنْسَانَ يَوْمَئِذٍ	أَيَّنَ الْبَفْرُجُ ⑩	كَلَّا لَا وَزَرَ ⑪	إِلَى رَبِّكَ				
us din	kahan hay	faraar ki jagah	hargiz nahin	nahin koi ja'ay panah	taraf aap kay Rabb kay	insan	
يَوْمَئِذٍ السُّتَقَرُّ ⑫	يُنَبِّئُوا الْإِنْسَانَ يَوْمَئِذٍ بِمَا قَدَّمَ						
thikana hay	us din	us din	us ki jo	us nay aagay bheja	insan	khabar diya ja'ay ga	us din
وَآخِرَ ⑬	بَلِ الْإِنْسَانُ عَلَى نَفْسِهِ	بَصِيرَةٌ ⑭	وَلَوْ أَلْقَى				
awr us nay peechhay chhorra	balkeh	insan	apnay nafs par	khub nazar rakhnay wala hay	awr agarcheh	woh daalay	
مَعَاذِيرَهُ ⑮	لَا تَحْرِكُ بِهِ	لِسَانَكَ	لِتَعْجَلَ	بِهِ ⑯	إِنَّ		
ma'zratein apni	nah aap harkat diji'ay	sath is kay	apni zaban ko	takeh aap jaldi (yaad) karein	is ko	bayshak	
عَلَيْنَا جُمِعَهُ وَقُرْآنَهُ ⑰	فَإِذَا قَرَأَهُ فَاتَّبِعْ قُرْآنَهُ ⑱						
ham par hi hay	jama' karna is ka	awr parrhna is ka	phir jab	parrhein ham isay	to paerwi kijiay aap	is kay parrhnay ki	
ثُمَّ إِنَّ عَلَيْنَا بَيَانَهُ ⑲	كَلَّا بَلْ تُحِبُّونَ الْعَاجِلَةَ ⑳						
bayshak	phir	hamaray hi zimmah hay	isay bayan karna	hargiz nahin	balkeh	tum pasand kartay ho	jald milnay wali (dunya) ko
وَتَذَرُونَ	الْآخِرَةَ ⑳	يَوْمَئِذٍ	تَأْخِرَةُ ㉒	إِلَى رَبِّهَا			
awr tum chhorray detay ho	aakhirat ko	us roz	tar o tazah hon gay	apnay Rabb ki taraf			

نَاظِرَةٌ ٢٣ ج	وَوَجُوهٌ	يَوْمِئِذٍ	بَاسِرَةٌ ٢٤ ل	تُظُنُّ	أَنْ	يُفْعَلُ
dekhnay walay	awr kuchh chehray	us roz	bay rawnaq hon gay	woh samajh rahay hon gay	keh	kiya ja'ay ga
بِهَا	فَاقِرَةٌ ٢٥ ط	كَلَّا	إِذَا	بَلَغَتْ	التَّرَاقِي ٢٦ ل	وَقِيلَ مَنْ ٢٣ سكتة
sath un kay	kamar torr denay wala	hargiz nahin	jab	pahonch ja'ay gi	(jaan) halaq ko	kon hay awr keh diya ja'ay ga
رَاقٍ ٢٧ ل	وَوَظَنَ	أَنَّهُ	الْفِرَاقُ ٢٨ ل	وَالْتَفَّتِ	السَّاقُ	بِالسَّاقِ ٢٩ ل
jhaarr phoonk karnay wala	awr woh samajh lay ga	keh bayshak woh	judai ka waqt hay	awr lipaṭ ja'ay gi	pindli	sath pindli kay
إِلَى رَبِّكَ	يَوْمِئِذٍ	الْمَسَاقُ ٣٠ ط ع	فَلَا	صَدَقَ	وَلَا	صَلَّى ٣١ ل
aap kay Rabb hi ki taraf	us roz	rawaangi hay	pas nah	us nay tasdiq ki	awr nah	us nay namaz parrhi
وَلَكِنْ	كَذَّبَ	وَتَوَلَّى ٣٢ ل	ثُمَّ	ذَهَبَ	إِلَى أَهْلِهِ	يَتَمَطَّى ٣٣ ط
awr laikin	us nay jhuṭlaya	awr us nay munh morr liya	phir	woh chala gaya	taraf apnay ghar walon kay	akarrta hua
أُولَى	لَكَ	فَأُولَى ٣٤ ل	ثُمَّ	أُولَى	لَكَ	فَأُولَى ٣٥ ط
afsos	tujh par	phir afsos	phir	afsos	tujh par	phir afsos
الْإِنْسَانُ	أَنْ	يُتْرَكَ	سُدَى ٣٦ ط	أَلَمْ	يَكُ	نُطْفَةً
insan	keh	woh chhorr diya ja'ay ga	baykar	keya nah	tha woh	aik nutfah
مِنْ مَنِي	يُمْنِي ٣٧ ل	ثُمَّ	كَانَ	عَلَقَةً	فَخَلَقَ	فَسَوَى ٣٨ ل
mani ka	jo tapkaya jata hay	phir	ho gaya woh	jama hua k _h oon	phir us nay paeda kiya	phir us nay durust kar diya
فَجَعَلَ	مِنْهُ	الزَّوْجَيْنِ	الذَّكَرَ	وَالْأُنثَى ٣٩ ط	أَلَيْسَ	
phir us nay banaya	us say	jorra	mard	awr awrat	keya nahin hay	
ذَلِكَ	بِقَدْرِ	عَلَى	أَنْ	يُحْيَى	الهُوتَى ٤٠ ع	
woh	qadir	is par	keh	woh zindah kar day	murdon ko	

رُكُوعَاتُهَا: 2

76 سُورَةُ الدَّهْرِ مَدَنِيَّةٌ 98

آيَاتُهَا: 31

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

هَلْ	أَتَى	عَلَى الْإِنْسَانِ	حِينَ	مِّنَ الدَّهْرِ	لَمْ	يَكُنْ	شَيْئًا
keya	aaya hay	insan par	aik waqt	zamanay mein say	keh nah	tha woh	koi cheez
مَذْكُورًا ①	إِنَّا	خَلَقْنَا	الْإِنْسَانَ	مِنْ نُّطْفَةٍ	أَمْشَاجٍ		
qabil e zikr	bayshak ham	paeda kiya ham nay	insan ko	aik nutfay say	milay julay/makhlut		
نَبْتَلِيهِ	فَجَعَلْنَاهُ	سَبِيْعًا	بَصِيْرًا ②	إِنَّا	هَدَيْنَاهُ		
keh ham aazma'ein usay	to banaya ham nay usay	khub sun-nay wala	khub dekhnay wala	bayshak ham	hidayat di ham nay usay		
السَّبِيلِ	إِمَّا	شَاكِرًا	وَإِمَّا	كَفُورًا ③	إِنَّا	أَعْتَدْنَا	لِلْكَافِرِينَ
rastay ki	khwah	shukr guzaar ho	awr khwah	na shukra ho	bayshak ham	tayyar kar rakh-kha hay ham nay	kafiron kay liay
سَلْسِلًا	وَإِغْلَالًا	وَسَعِيرًا ④	إِنَّ	الْأَبْرَارَ	يَشْرَبُونَ	مِنْ كَأْسٍ	
zanjiron ko	awr tawq ko	awr bharrakti aag ko	bayshak	nek log	woh pi'ain gay	aik saghar say	
كَانَ	مِزَاجُهَا	كَافُورًا ⑤	عَيْنًا	يَشْرَبُ	بِهَا	عِبَادُ	اللَّهِ
ho gi	aamezish us ki	kafoor say	aik chashmah hay	pi'ain gay	us say	banday	Allah kay
يُفَجِّرُونَهَا	تَفْجِيرًا ⑥	يُوفُونَ	بِالنَّذْرِ	وَيَخَافُونَ	يَوْمًا		
woh phaarr lay ja'ein gay us ko	phaarr lay jana	woh poori kartay hain	nazar/mannat	awr woh dartay hain	aik din say		
كَانَ	شَرُّهُ	مُسْتَطِيرًا ⑦	وَيُطْعَمُونَ	الطَّعَامَ	عَلَى حُبِّهِ	مُسْكِينًا	
ho ga	shar jis ka	phail janay wala	awr woh khilatay hain	khana	us ki mohabbat mein	miskin	
وَيَتِيمًا	وَإِسِيرًا ⑧	إِنَّمَا	نُطْعِمُكُمْ	لِوَجْهِ	اللَّهِ	لَا نُرِيدُ	
awr yatim	awr qaidi ko	bayshak	ham khilatay hain tumhein	chehray kay liay	Allah kay	nahi ham chahtay	

مِنْكُمْ	جَزَاءً	وَلَا	شُكْرًا ⑨	إِنَّا	نَخَافُ	مِنْ رَبِّنَا	يَوْمًا
tum say	koi badlah	awr nah	koi shukriyah	bayshak ham	ham dārtay hain	apnay Rabb say	din say
عَبُوسًا	قَطْرِيرًا ⑩	فَوْقَهُمْ	اللَّهُ	شَرَّ	ذَلِكَ	الْيَوْمِ	
bahot tevri charrhanay walay	nihayat sakht	pas bacha lay ga unhein	Allah	shar say	us	din kay	
وَلَقَهُمْ	نُزْرَةً	وَسُرُورًا ⑪	وَجَزَاهُمْ	بِأَ	صَبْرًا	جَنَّةً	
awr woh ataa karay ga unhein	taazgi	awr khushi	awr woh badlah day ga unhein	ba wajh us kay jo	unhon nay sabr kiya	jannat	
وَحَرِيرًا ⑫	مُتَّكِينَ	فِيهَا	عَلَى الْأَرْأَيْكَ ⑬	لَا يَرُونَ	فِيهَا		
awr resham	takiyah laga'ay huay hon gay	us mein	masnadon par	nah woh dekhein gay	us mein		
شَبَسًا	وَلَا	زَمَهْرِيرًا ⑬	وَدَانِيَةً	عَلَيْهِمْ	ظِلُّهَا	وَذَلَّتْ	
sakht dhoop	awr nah	sakht thandak	awr jhukay huay hon gay	un par	sa'ay us kay	awr tabe' kar diay ja'ein gay	
قُطُوفُهَا	تَذَلِيلًا ⑭	وَيُطَافُ	عَلَيْهِمْ	بَانِيَةً	مِنْ فِضَّةٍ	وَأَكْوَابٍ	
phal us kay	tabe' kiya jana	awr phira'ay ja'ein gay	un par	bartan	chaandi kay	awr piyalay	
كَانَتْ	قَوَارِيرًا ⑮	قَوَارِيرًا	مِنْ فِضَّةٍ	قَدَّرُوهَا	تَقْدِيرًا ⑯		
hon gay	shishay kay	shishay	chaandi kay	unhon nay andazah rakh-kha ho ga un ka	khub andazah rakhna		
وَيُسْقُونَ	فِيهَا	كَاسًا	كَانَ	مِزَاجُهَا	زَنْجَبِيلًا ⑰	عَيْنًا	فِيهَا
awr woh pila'ay ja'ein gay	us mein	aik jaam	ho gi	aamezish us mein	sonth ki	aik chashma ho ga	us mein
تُسَيِّئُ	سَلْسَبِيلًا ⑱	وَيُطَوِّفُ	عَلَيْهِمْ	وَلِدَانٌ	مُخَلَّدُونَ ⑲		
naam rakh-kha gaya jis ka	salsabeel	awr gardish karein gay	un par	larrkay	hamesha rehney walay		
إِذَا	رَأَيْتَهُمْ	حَسِبْتَهُمْ	لَوْلَا	مَنْثُورًا ⑲	وَإِذَا	رَأَيْتَ	ثُمَّ
jab	tum dekho gay unhein	samjho gay tum unhein	moti hain	bikhray huay	awr jab	dekho gay tum	wahan

رَأَيْتَ	نَعِيْبًا	وَمُلْكًا	كَبِيْرًا ²⁰	عَلَيْهِمْ	ثِيَابُ	سُنْدُسٍ
tum dekho gay	aasa'ishein	awr badshahat	bahot barri	un par	kaprray hon gay	bareek resham kay
خُضْرُ	وَاسْتَبْرَقُ ^ن	وَحُلُوْا	أَسَاوِرَ	مِنْ فِضَّةٍ ^ج	وَسَقَمُهُمْ	
sabz	awr moṭay resham kay	awr woh pehna'ay ja'ein gay	kangan	chaandi kay	awr pila'ay ga unhein	
رَبُّهُمْ	شَرَابًا	طَهُوْرًا ²¹	إِنَّ	هَذَا	كَانَ	لَكُمْ
Rabb un ka	sharab	pakizah	bayshak	yeh	hay	tumharay liay
سَعِيْمٌ	مَّشْكُوْرًا ^ع	إِنَّا	نَحْنُ	نَزَّلْنَا	عَلَيْكَ	الْقُرْآنَ
koshish tumhari	qabil e qadr	bayshak ham	ham nay hi	nazil kiya ham nay	aap par	Qur'an
تَنْزِيْلًا ^ج	فَاصْبِرْ	لِحُكْمِ	رَبِّكَ	وَلَا	تُطِعْ	مِنْهُمْ
aahistah aahistah nazil karna	pas sabr kijay	hukm kay liay	apnay Rabb kay	awr nah	aap ita'at kijay	un mein say
أَوْ	كَفُوْرًا ^ج	وَادْكُرْ	اسْمَ	رَبِّكَ	بُكْرَةً	وَاصِيْلًا ^ح
ya	bahot na shukray ki	awr yaad kijay	naam	apnay Rabb ka	subh	awr shaam
وَمِنَ اللَّيْلِ	فَاسْجُدْ	لَهُ	وَسَبِّحْهُ	لَيْلًا	طَوِيْلًا ²⁶	إِنَّ
awr raat kay kuchh hissay mein	pas sajdah kijay	us kay liay	awr tasbih kijay us ki	raat mein	lambi	bayshak
هَؤُلَاءِ	يُحِبُّونَ	الْعَاجِلَةَ	وَيَذَرُونَ	وَرَاءَهُمْ	يَوْمًا	ثَقِيْلًا ²⁷
yeh log	mohabbat rakhtay hain	jald milnay wali (dunya) say	awr woh chhorr detay hain	peechhay apnay	aik din	bahot bhaari
نَحْنُ	خَلَقْنَاهُمْ	وَشَدَدْنَا	أَسْرَهُمْ ^ج	وَإِذَا	شِئْنَا	بَدَّلْنَا
ham hi nay	paeda kiya ham nay inhein	awr mazbut kiay ham nay	jorr un kay	awr jab	chahein ham	badal dein ham
أَمْثَلَهُمْ	تَبْدِيْلًا ²⁸	إِنَّ	هَذِهِ	تَذْكِرَةٌ ^ج	فَمَنْ	شَاءَ
in jaison ko	badal dena	bayshak	yeh	aik yaad dihani hay	to jo koi	chahay
اتَّخَذَ						
woh bana lay						

إِلَىٰ رَبِّهِ	سَبِيلًا 29	وَمَا	تَشَاءُونَ	إِلَّا	أَنْ	يَشَاءَ	اللَّهُ ٢
taraf apnay Rabb kay	rastah	awr nahin	tum chahtay	magar	yeh keh	chahay	Allah

إِنَّ	اللَّهُ	كَانَ	عَلِيمًا	حَكِيمًا 30	يُدْخِلُ	مَنْ	يَشَاءُ
bayshak	Allah	hay woh	bahot ilm wala	khub hikmat wala	woh dakhil karta hay	jisay	woh chahta hay

فِي رَحْمَتِهِ ٢	وَالظَّالِمِينَ	أَعَدَّ	لَهُمْ	عَذَابًا	أَلِيمًا 31
apni rahmat mein	awr zalim log	us nay tayyar kar rakh-kha hay	un kay liay	azab	dard nak

آيَاتُهَا: 50 77 سُورَةُ الْمُرْسَلَتِ مَكِّيَّةٌ 33 رُكُوعَاتُهَا: 2

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَالْمُرْسَلَتِ	عُرْفًا 1	فَالْعَصْفِ	عَصْفًا 2
qasam hay hawa'on ki jo chhorri jati hain	mutawatir	phir un ki jo tez chalti hain	tez chalna

وَالنُّشْرَتِ	نَشْرًا 3	فَالْفُرْقَتِ	فَرَقًا 4	فَالْبُلْقِيَّتِ
awr un ki jo phailanay wali hain	phailana	phir jo juda karnay wali hain	juda karna	phir jo daalnay wali hain

ذِكْرًا 5	عُدْرًا	أَوْ	نُذْرًا 6	إِنبَاءً	تُوعَدُونَ	لَوَاقِعٌ 7
zikr ko	uzr kay tawr par	ya	daraway kay tawr par	bayshak jo	tum wa'dah diay jatay ho	albattah waqe' honay wala hay

فَإِذَا النُّجُومُ طُبِسَتْ 8	وَإِذَا السَّمَاءُ فُرِجَتْ 9	وَإِذَا الْجِبَالُ
sitaray	phir jab	pahaarr

نُسِفَتْ 10	وَإِذَا الرُّسُلُ	أُقْتِتَتْ 11	إِلَّا يَوْمَ	أُجِلَّتْ 12
urra diay ja'ain gay	awr jab	muqarrar waqt par la'ay ja'ain gay	kis din kay liay	mo'akh-khar kiay gaiy

لِيَوْمِ	الفَصْلِ 13	وَمَا	أَدْرَاكَ	مَا	يَوْمِ	الفَصْلِ 14	وَيْلٌ
din kay liay	faislay kay	awr keya cheez	bata'ay aap ko	keya hay	din	faislay ka	halakat hay

يَوْمِذٍ لِلْمُكَذِّبِينَ 15	أَلَمْ نُهْلِكِ الْأَوَّلِينَ 16	ثُمَّ نَتَّبِعُهُم	ham peechhay latay hain un kay	phir	pehlon ko	ham nay halak kiya	keya nahin	jhuṭlanay walon kay liay	us din				
الْآخِرِينَ 17	كَذَلِكَ	نَفَعَلُ	بِالْجُرْمِينَ 18	وَيْلٌ	يَوْمِذٍ	us din	halakat hay	sath mujrimon kay	ham kartay hain	isi tarah	ba'd walon ko		
لِلْمُكَذِّبِينَ 19	أَلَمْ	نَخْلُقْكُمْ	مِنْ مَّاءٍ	مَّهِينٍ 20	فَجَعَلْنَاهُ	phir rakh-kha ham nay usay	haqeer	pani say	ham nay paeda kiya tumhein	keya nahin	jhuṭlanay walon kay liay		
فِي قَرَارٍ	مَّكِينٍ 21	إِلَى قَدَرٍ	مَّعْلُومٍ 22	فَقَدَرْنَا 23	فِنِعْمَ	pas kitnay achchay hain	phir andazah kiya ham nay	ma'lum	aik waqt tak	mazbut	ṭhikanay mein		
الْقُدْرُونَ 23	وَيْلٌ	يَوْمِذٍ لِلْمُكَذِّبِينَ 24	أَلَمْ	نَجْعَلِ الْأَرْضَ	zamin ko	ham nay banaya	keya nahin	jhuṭlanay walon kay liay	us din	halakat hay	andazah karnay walay		
كِفَاتًا 25	أَحْيَاءَ	وَأَمْوَاتًا 26	وَجَعَلْنَا	فِيهَا	رَوَاسِيَ	buland o bala	pahaarr	us mein	awr bana'ay ham nay	awr murdon ko	zindon	samaitnay wali	
وَأَسْقَيْنَكُم مَّاءً	فُرَاتًا 27	وَيْلٌ	يَوْمِذٍ لِلْمُكَذِّبِينَ 28	jhuṭlanay walon kay liay	us din	halakat hay	meetha	pani	awr pilaya ham nay tumhein				
إِنْطَلِقُوا إِلَى مَا كُنْتُمْ بِهِ	تُكذِّبُونَ 29	إِنْطَلِقُوا	إِلَى ظِلِّ	taraf aik sa'ay kay	chalo	tum jhuṭlatay	usay	thay tum	us kay jo	taraf	chalo		
ذِي ثَلَاثِ شُعَبٍ 30	لَا ظِلِّ	وَلَا يُغْنِي	مِنَ اللَّهَبِ 31	إِنَّهَا	bayshak woh	sho'lay say	woh bacha'ay ga	awr nah	nah sayah denay wala ho ga	teen shakhon walay			
تَرْمِي	بِشَرِّ	كَالْقَصْرِ 32	كَأَنَّهُ	جَبَلَتْ	صَفْرًا 33	وَيْلٌ	halakat hay	zard rang kay	oont hain	goya keh woh	mahal jaisi	chingariyan	woh phainkay gi

يَوْمِذٍ	لِلْمُكَذِّبِينَ 34	هَذَا	يَوْمٌ	لَا يَنْطِقُونَ 35	وَلَا	يُؤَذِّنُ
us din	jhuṭlanay walon kay liay	yeh	din hay	nah woh bol sakein gay	awr nah	ijazat di ja'ay gi

لَهُمْ	فَيَعْتَذِرُونَ 36	وَيْلٌ	يَوْمِذٍ	لِلْمُكَذِّبِينَ 37	هَذَا	يَوْمٌ
unhein	keh woh ma'zarat karein	halakat hay	us din	jhuṭlanay walon kay liay	yeh	din hay

الْفَصْلِ 3	جَعْنَكُمْ	وَالْأَوْلِيْنَ 38	فَإِنْ	كَانَ	لَكُمْ	كَيْدٌ
faislay ka	jama' kar diya ham nay tumhein	awr pehlon ko	phir agar	hay	tumharay liay	koi chaal

فَكِيدُونَ 39	وَيْلٌ	يَوْمِذٍ	لِلْمُكَذِّبِينَ 40	إِنَّ	الْمُتَّقِينَ	فِي ظِلِّ
pas chaal chalo mujh say	halakat hay	us din	jhuṭlanay walon kay liay	bayshak	muttaqi log	sayon mein

وَأَعْيُونَ 41	وَفَوَاكِهَ	مِمَّا	يَشْتَهُونَ 42	كُلُوا	وَأَشْرَبُوا	هَذِيغًا
awr chashmon mein hon gay	awr phal	us mein say jo	woh khwahish karein gay	khao	awr piyo	mazay say

بِمَا	كُنْتُمْ	تَعْمَلُونَ 43	إِنَّا	كَذَلِكَ	نَجْزِي	الْمُحْسِنِينَ 44
ba wajah us kay jo	thay tum	tum amal kartay	bayshak ham	isi tarah	ham badlah detay hain	neko karon ko

وَيْلٌ	يَوْمِذٍ	لِلْمُكَذِّبِينَ 45	كُلُوا	وَتَسْتَعُوا	قَلِيلًا
halakat hay	us din	jhuṭlanay walon kay liay	khao	awr fa'idah utha lo	thorra sa

إِنَّكُمْ	مُجْرِمُونَ 46	وَيْلٌ	يَوْمِذٍ	لِلْمُكَذِّبِينَ 47	وَإِذَا
bayshak tum	mujrim ho	halakat hay	us din	jhuṭlanay walon kay liay	awr jab

قِيلَ	لَهُمْ	ارْكَعُوا	لَا يَرْكَعُونَ 48	وَيْلٌ	يَوْمِذٍ
kaha jata hay	un say	ruku' karo	nahin woh ruku'kartay	halakat hay	us roz

لِلْمُكَذِّبِينَ 49	فَبِأَيِّ	حَدِيثٍ	بَعْدَهُ	يُؤْمِنُونَ 50
jhuṭlanay walon kay liay	to sath kis	baat kay	ba'd is kay	woh iman la'ein gay